平報
今日一張 售國幣八元
地址：上海福州路四三六號
電話：九七〇四〇轉接各部
宣傳部登記證滬字第十八號

日軍距桂林九里
前鋒兩路正在桂境急進中
西江重鎭雲浮又陷落

【里斯本二十一日中央社電】向華南桂林進擊之日軍，已逼近該市，左翼部隊日先鋒亦抵桂林九里以內。【里斯本廿一日中央社電】據美聯社昆明訊：日軍進擊桂林之情形如次：據抵達昆明之可靠消息，日軍之第一綫進擊部隊，已進抵距離桂林卅公里以內之地點，且其左翼部隊，已突破複雜之地形，抵去桂林卅七公里之地。又據美聯社重慶訊：重慶軍司令部宣稱：自廣東突入廣西東部之日軍，現已轉向梧州進擊，其先鋒部隊已迫至梧州東北四十公里之地，其別動部隊已抵德慶。又自雷州半島進擊之日軍，現正向梧州方面進攻，日軍刻已自廣西省東南部之北流向東南進展中，於該方面，日軍如能南北會師，則自海南島至香港間之廣東省南部地域，將入於日軍之手。此乃日軍對美於中國沿海登陸作戰計劃之一對策。【里斯本廿一日中央社電】渝軍當局廿日發表：由石城（雷州半島北端）北上之日軍，在北流東南地區，已受渝軍之進擊。承認日軍已由雷州半島突入廣西東南端。【里斯本二十一日中央社電】日軍於中國大陸進攻渝軍戰略要地，情勢異常緊迫。茲據重慶電稱：渝方發言人張平羣，於二十日特發表談話，其大意謂：大陸戰綫目前之戰況，對於重慶極爲重大，桂林乃重慶之重要軍事據點，刻該地形勢已極危險。中國戰綫對渝軍之一再不利，反軸心陣營現已公認於反軸心陣營頻傳展開對日攻勢聲中，成爲對日反攻重要一環之渝軍動搖狀態，已深引起反軸心陣營之恐慌。如訪問重慶中之納爾遜，提前歸返美國，即重慶事態緊急之一左證。彼之急返美國，似爲向羅斯福及美國首腦部報告重慶目下事態之重大者，或爲傳達增强重慶戰力之提案，且有謂駐渝美軍事實上將再行擴大指揮權，置渝軍於其管轄之下。

【華南前綫廿一日中央社電】西江南岸一帶西進之日軍有力部隊，十七日正午於桐州附近渡過西江支流新興江，前進約四公里，於十九日拂曉，將渝第百五十八師據點雲浮縣包圍。日軍右翼部隊先後攻佔桐油圍、初城、大濟川、羅沙等地，左翼部隊亦次第佔領祭門墟、黃岡、大山腳等要衝，自南方緊壓雲浮。十九日正午，一部先遣部隊已突入雲浮縣城，繼之各部隊亦衝入城內，並繼續追擊向西方潰走之渝軍，其中一部已到達雲浮西南十公里地帶。按雲浮縣城駐有渝軍第一百五十八師，師長劉棟材等幹部，警備肇慶一帶，然於日軍怒濤之攻勢下，自十七日，渝軍約一二千已開始撤退。據飛機偵察，該渝軍刻於雲浮羅定間敗走中。

【廣東廿一日中央社電】沿湘桂路向桂林進攻之日軍，已迫近桂林，同時華南日軍亦沿西江向廣西腹部進攻，進攻作戰已入正式階段。據重慶電：渝軍委會十九日發表：㈠寶慶外圍之戰爭極爲激烈，日軍自東北方向寶慶肉搏，東方之廣嵩嶺大波嶺附近正展開激戰，自東北進攻之一隊日軍，攻擊流溪橋以東高地，該地渝軍全員陣亡。又其他一部日軍，已到達寶慶北方十公里之藤溪，企圖渡過資水，目下在激戰中。㈡自全縣沿湘桂路南下之日軍，十八日進抵興安東北廿五公里之界首，戰爭極爲激烈。其另一隊，自全縣向東南進攻，已突入文市。又自道縣西進之日軍，十七日晚已突破廣西省境，迫近灌陽城，自道縣南下之日軍，獲援後分兩路進攻，一隊十七日晚佔領永明，另一隊亦於同日佔領道縣南方四十公里之江華。㈢自肇慶繼續西進之日軍，在肇慶西方約卅公里之祿步鎭附近，與渝軍接觸，另一隊佔領德慶西方五十公里之信都後，向西南方進攻。又七流及陸川東南地區，亦展開激戰。

不使敵美侵大陸
中國應爲東亞之中國
三品部長抵滬談戰局

【本市中央社訊】此次日軍展開湘南作戰以來，在前綫某據地担任指導擔道宣傳之日駐華派遣軍報道部長三品中佐，業於二十日來滬，昨日特接見記者團，就此次作戰戰績，及目下桂林方面戰况，詳加說明。茲誌三品中佐談話大意如後：㈠截至衡陽陷落爲止之作戰，因敵人徹底破壞交通路綫，以及渝美空軍之活躍，日軍援濟頗感困難，同時將士不能不發揮廢寢忘食之苦鬥精神。衡陽之敵軍，多爲全部湖南籍人，故彼等甚於愛鄉土之觀念，抵抗殊爲猛烈，致日軍作戰條件，處處均屬不利，倘幸時雖值溽暑，但軍中患疾病者絕無，將士得全力以赴，遂成輝煌戰績。㈡目下進行中之桂林方面進攻作戰，比較衡陽以前之作戰，稍感順利，現日軍繼續快速進攻，據情報稱：桂林已極呈動搖，在渝美空軍已開始破壞各種設施而後退。由此，可明白敵人尤其是渝美空軍，因日軍越向中國西南部深入，則其驚動愈益激烈，同[...]人。當日軍作戰目標，乃在驅逐侵略東亞之英美敵人也。溫州方面作戰，敵人戰力極弱，故進展甚速。㈢如上述，美軍或將除空軍之外，使有地上部隊出現於大陸，此說雖屬預想，但不得不防，切忌疏忽。此種美軍地上部隊之援渝，宣傳部長梁寒操曾表歡迎，謂其不啻爲中國之救世主，但吾人以爲渝方對此問題似乎有深切反省的必要，蓋如果美國在大陸派遣大量地上部隊，而能獲得勝利，使日本敗退，但該時美國是否眞正待重慶常作友人，使中國得到光榮的獨立，彼狡猾之英美，百年來榨取中國，不信重慶人士對此已忘盡怨恨或反表感謝。百年前之英美，企圖使中國淪爲殖民地，至今日彼等之手段依然不變，逐步將一部份渝方當局首腦把握，再謀支配全中國，且今日彼空軍更旁若無人，將作戰指揮權奪爲已有，實際敵美已視中國爲殖民地矣。破壞中國統一者，英美也，中日共同之敵人，亦英美也，吾人願歐洲戰局及太平洋戰局美軍反攻氣勢益烈，吾人應不使敵人有侵蝕大陸之餘地，更進而確保完固之態勢，使中國固守爲東亞之中國。

拉孟騰越日軍殉國
壯烈功勳奏呈日皇

【東京廿一日中央社電】日拉孟．騰越兩守備部隊，在緬甸方面猛烈奮鬥，已歷多時，其間曾予雲南方面渝軍以重創，對日軍之全盤作戰上之貢獻，亦至爲深巨。茲該兩守備部隊於完竟其使命後，終於全體壯烈殉國，此項消息，業由日大本營於廿日發表。查該兩守備部隊之偉勳，實足以驚天地而泣鬼神，最高日南方陸軍最高指揮官及緬甸方面陸軍最高指揮官，曾授與彼等以感狀，以賞功烈，而勵來茲，此次壯烈殉國後，日陸軍當局亦曾將其壯烈情形奏呈日天皇陛下。該省並於是日發表命令如左：日陸軍省昭和十九年九月廿日發表：日拉孟．騰越兩守備部隊之偉勳，前此曾由南方陸軍最高指揮官及緬甸方面陸軍最高指揮官分別賜予感狀褒揚，茲以該兩守備隊壯烈殉國，[illegible]奏呈天皇陛下。

希特勒賀泰王誕辰

【柏林廿一日中央社電】據海通社訊：希特勒元首於泰王誕辰，有電致泰攝政團道賀。

日軍仍掌握：怒江全線作戰主動權

【東京廿一日中央社電】自日軍對伊洛瓦底江方面展開攻勢以來，英美深恐東印方面反軸心軍之防衛陣勢趨於崩潰，遂要求渝方派遣雲南遠征軍，由怒江正面進攻，以威脅日軍背後，同時並企圖打通來多公路。五月中旬，雲南方面渝軍十六個師，即大舉渡過怒江，形成與日軍對峙之情勢，自此怒江戰綫遂展開決戰之大花，結果于拉孟騰越方面，日軍終于全員壯烈犧牲。但怒江戰綫全綫作戰之主動權，仍在日軍手中，渝軍企圖打通來多公路事，卒成泡影。渝軍自反攻以來，迄現在止，各地戰況如次：

拉孟 拉孟守軍以極少之兵力，抵抗渝軍之攻勢，自始至今，實達百餘日，至九月七日，卒因衆寡不敵，而全體壯烈殉國。進攻之渝軍兵力，係第十一集團所部六個師，其數足抵日守軍之六十倍。

騰越 日軍於渝軍[illegible]部五個師之圍攻下，計前後曾與之對抗二閱月之久，其間並未使二十倍之渝軍侵入寸土。按渝軍之包圍戰，至後半期，因毫無成效，遂採取與要塞攻擊戰法相同之隧道戰法，即挖掘隧道，通至城壁，結果城壁城門全行破壞，遂侵入城內。其後雙方即行展開壯烈之白刃戰，及手溜彈戰，最後日軍僅餘十數名，然仍奮軍勇戰，直至十四日遂全體陣亡。蔣介石氏有云：怒江戰綫渝軍雖擁有優秀之裝備與龐大之兵力，然竟未能使攻擊有利進行，要歸所期之戰果，反之，日[illegible]軍人之教訓，今後渝軍決非以日軍壯烈奮鬥之精神爲楷模不可云云。

龍陵 龍陵方面日軍，於數倍之渝軍包圍下，奮戰二月餘。旋日軍主力集合於龍陵周圍，九月三日，內外呼應，展開攻勢，十日終告解圍，更由西側轉將該地一帶之六七師渝軍包圍，予以澈底之打擊，使其向東敗退，刻日軍正步步緊逼中。

渝雲南遠征軍五月中旬以來，動員十六個師之龐大兵力，展開攻勢，但爲日軍奮戰所阻，刻下怒江全面戰局，反漸對渝方不利，英美本來期望甚殷，至是大失所望，最近竟對蔣氏表示不滿，實則蔣氏亦[illegible]逐赴前綫，以轉換戰局，但此亦在龍陵附近，爲日軍精銳擊潰，敗走龍陵東方，是則怒江戰綫在日軍之主動下，正見有新發展，渝方打破來多公路之企圖，終未得逞。日軍各部隊自五月中旬渝軍開始攻勢以來，直至今日，所予渝軍之損害，一如日大本營發表，共爲七萬三千人。以師別之，計殲滅者一師，爲第三十九師，予以潰滅打擊者（損害在三分之二以上者）五師，爲第七十六，第二十八，第八十七，及預備第一師，預備第二師，擊潰者（損害在三分之一以上者）六師，爲第百九十八，第百十六，第三十六，第八十二，第百零三，及第八十八師，予以相當損害者四師，爲第百三十，第九，第二百，及新編第三十三師。渝方十六師仍未受損害，僅一師。

培里琉日軍奮戰
敵傷亡八千七百
日機隊急襲下敵陣地大火

【東京廿一日中央社電】據中部太平洋日軍某基地電：培里琉島日軍，於敵軍登陸後，遂作勇敢之防禦戰，隨時對敵軍加以肉搏。自十六日夜戰至十九日拂曉，其間大規模攻擊，曾有七次之多，敵軍損失達三千二百之衆。自敵軍企圖於培里琉島登陸至十九日拂曉，蒙受損失，計之實達八千七百以上，故該島戰況，其悲壯遠駕大宮島迭尼安島等以上。【東京廿一日中央社電】據中部太平洋基地電：日航空部隊十八日傍晚，急襲培里琉島敵登陸軍，使其陣地中彈起火，並於吾斯東海峽附近，擊燬敵大型運輸船一艘。【東京廿一日中央社電】中部太平洋基地電：敵機八十架左右，曾於十九日白晝來襲帛琉島，計自六日起至十四日止之九日間，來襲帛琉地區之敵機約一千六百八十架，培里琉地區約一千三百二十架，雅浦約五百架，總計共達三千五百架，爲日軍擊落一百另七架，並有四十八架受巨創。【中部太平洋基地廿一日中央社電】培里琉島日軍仍保守該島機場北側地區（即該島中央高地一帶）同時並與砲兵部隊之猛攻相呼應，連續夜襲敵軍，予其主力以重創。敵軍雖屢次加強砲擊及增援戰車，圖深入日軍中央高地陣地，然均未逞。十七日下午，敵軍曾以戰車七輛及步兵兩中隊，向中央高地進攻，結果蒙重創而退。十八日又以戰車三輛，步兵一小隊，企圖深入日軍陣地，亦未獲成功，且受重創。又十七日十八日兩日，敵軍曾分乘小艇五六十隻，於砲火之掩護下，在機場西南地區海岸登陸，然其一百五十輛之登陸戰車，業全部擱淺起火。【中部太平洋基地廿一日中央社電】敵軍已在培里琉島登陸，惟其所配備之強力部隊約一師，由於日守軍之猛攻，已蒙重創，因此敵軍自席捲培里琉島後，即放棄侵攻帛琉之企圖，但敵今仍在積極增援，刻日方對此項優勢之敵，續行肉搏攻擊中。十八日下午，敵又藉艦砲射擊之掩護下，期以戰車數十輛突破中央高地東南部，但經日砲兵攻擊後，使其戰車破壞大半。惟於十九日晨，敵又以龐大部隊，反覆攻擊該方面，於是日軍乃與之激戰，歷三小時，敵受重創後不支潰退。此次來攻之敵，今已陷於混亂狀態，其所擁有之戰車，亦遭相當損害。然敵軍火力，在量的方面，正壓倒日軍之事實，實無可否認也。【中部太平洋日軍某基地廿一日中央社電】日機隊之一部，曾巧妙接近帛琉方面結集之敵艦隊，十八日晚間炸毀驅逐艦一艘。計至十八日晨，共炸沉敵舟艇卅艘，炸毀敵舟艇廿艘，及敵戰車十五輛。

【中部太平洋基地廿一日中央社電】安格維爾島登陸之敵軍，十七日來在該島東北端設置橋頭堡，十七日十八日兩日對日軍陣地猛加砲擊，但日軍仍英勇奮戰，至十七日下午七時，日守備隊收得戰果：㈠擊沉敵舟艇約卅艘，㈡擊燬戰車十五輛。【東京廿一日中央社電】據中部太平洋電：安格維爾島登陸敵軍，因遭日軍連次猛攻，損失甚重，乃逐次增強兵力。十九日敵軍抵達距該島西部中央地帶城市之一公里地點，日守軍即於炮台高地附近邀擊之，予以重創後，將其擊退。

華北籌創工業銀行

【北平廿一日中央社電】華北當局爲圖融通經濟，工業資金圖其發展及振興起見，曾有設立工業銀行之計劃，經進行籌備後，刻已決定於聯銀協力之下，以資本廿萬，由中日合辦正式創立，並預定於廿一日舉行發起人會議，十月十六日開始營業，由於該銀行之誕生，今後對輕工業方面生產資金之貸與，定可實現，同時並可調劑必需物資，安定物價，對安定民生上，定有相當貢獻云。

英美蘇會議擱淺
赫爾直言意見未一致
英美對義政策亦互歧

【里斯本廿一日中央社電】據華盛頓電：於華盛頓召開之英美蘇三國會談，如能按預定日程進行，則於本月九日即可閉幕，繼續舉行英美渝會談，然該會議迄未完畢，尤以最近英代表之藉故赴加拿大後，議事幾未能進行，故現在華盛頓政界一部與三國代表間意見，極爲分歧，其結果或將使英美蘇三國會談，無何具體結論而流產。美國務卿赫爾於答覆記者團質問時謂：各國代表間現以瑣碎問題，意見未能一致，故會談未能順利進行。爲調整此問題，尚需要相當時日，因之該會至何日終了，尚不可預料。【里斯本廿二日中央社電】據美聯社華盛頓電：關於義大利問題，英美兩國因意見不一，其利害衝突已日趨表面化。即關於今後之義大利，將使其澈底弱化，抑或許其經濟復興，英國基於地中海政策，希望前者，美國爲保護市場，故極希望後者之實現。關於此事，過去魁北克會議前，反軸心義大利統制委員長歐德瓦，曾急返華盛頓與羅斯福協議辦法，一方邱吉爾於訪問義大利時，似亦就英國立場作種種策劃云。

傳邱吉爾赴莫斯科

【里斯本廿一日中央社電】德國新聞社訊：據接近美駐葡大使館方面宣稱：英首相邱吉爾於參加魁北克會議後，即赴莫斯科與史太林[illegible]

緬甸元首巴莫電主席致謝

【南京廿一日中央社電】緬甸獨立紀念日，我國府汪主席暨褚外長曾電祝賀，茲緬甸元首巴莫，外交部長碌太特復電致謝，原電如下：「中華民國國民政府汪主席閣下：際此緬甸獨立紀念日，辱承電賀，本人與緬甸國民，不勝光榮之至，值茲歷史喜慶之日，緬甸國民決意聯合大東亞各國，誓以全力團結，完遂戰爭之勝利，本人向閣下重致敬意，緬甸國元首巴莫，二日。」又「中華民國國民政府外交部部長褚民誼閣下，緬甸獨立紀念日，辱承電賀，業已特呈本國元首，至深銘感，在此獨立之日，緬甸國民誓與大東亞共榮圈各國，合力團結爲一，倍加努力，直至最後勝利，特電致謝，緬甸國外交部長碌太，二日」。

甘地琴那賡續協議

【里斯本廿一日中央社電】據孟買電：以甘地與回教聯盟總裁琴那氏爲中心之會議，於十九日夜再開兩氏賡續協議，歷一時卅分。

汎阿刺伯會議將在開羅揭幕

【里斯本廿一日中央社電】據海通社訊：德黑蘭消息，籌備已久之汎阿剌伯會議，將於九月二十五日在開羅開幕，由親英之前總理努里賽特領導之伊拉克代表團，將於星期日抵達開羅，同行者有外約旦總理呼達，該兩人決定在開羅會議中實行密切之合作，敘利亞總理領導之敘利亞代表團，與黎巴嫩外長領導之黎巴嫩代表團，亦將於星期日乘飛機抵達，沙地阿剌伯駐開羅之官員，將代表該國出席會議，柯勒西已被任爲葉門之代表，英國除派遣駐埃大使館東方事務部秘書史麥德爾正式代表外，更派遣阿剌伯問題專家多人出席，其中包括湯姆斯與賈萊寧等，[...]埃及使館之一等秘書索爾達諾夫，亦將列席該會，爲蘇聯之觀察官。

美人要求對西絕交

【瑞典京城廿一日中央社電】德國新聞社訊：最近美國民衆，已加緊要求與西班牙絕交。紐約市已設立一美利堅援助西班牙自由委員會，主其事者爲民主黨代表柯麥，柯氏已同時對美西絕交作立法上之建議。

斯國即將召開議會

【布拉斯提拉伐廿一日中央社電】德國新聞社訊：斯洛伐克國會，已定於九月二十五日舉行全體會議。

德指導者確信必獲最後勝利

【柏林廿一日中央社電】德外交部施密特博士，廿日由元首大本營返抵柏林，當日正午會見記者團談稱：㈠今次之戰爭乃精神，政治，社會，經濟之革命戰爭，帝國主義之資本主義諸原則，已失其所有價值，因此必須確立新秩序，㈡對此次戰爭，若仍依十九世紀之度測定之，以休戰協定，講和條約，賠償損失等舊套方式結束戰爭，實屬非當：㈢以上項舊方式脫離戰爭者，必陷於窘境，義大利，保加利亞，羅馬尼亞及芬蘭各國，即爲例證，㈣徵諸此等實例，今次戰爭之結束，唯爲勝利與毀滅，㈤判斷目前戰局，亦不應依既往之軍事觀念，中立國人士於英軍於鄧扣克敗退及新加坡失陷後，曾言英國業已敗北，德軍佔領烏克蘭，多內茲平原，迫近莫斯科時，憂言蘇聯亦遭失敗，今日反軸心軍若直迫萊因河畔，或佔領巴伐利亞，東普魯士，則彼等必又言德軍已敗戰矣，然前者既誤，後者豈能正確；㈥德軍刻正靜待反軸心軍戰力之消耗及其精疲力盡之時，以便一舉將其殲滅；蓋佔得領土，實無何益，現德軍絕無滅亡之宿命觀念，而抱定勝利，堅決信心，現元首大本營充滿勝利之確信氣氛，此非精密之信念，乃根據過去二年之體驗及德國之政治經濟及人力各要素所構成，始終抱持冷靜之[illegible]度，判斷大局，根據以上各情，推定德軍必能勝利，指導者雖已承認時局嚴重，前途多艱，然確信德軍新兵力，新武器，新戰術發揮威力之時，終必到來，該時德軍即將再度轉取攻勢，擊滅敵軍云。

治運工程局補行開工禮

【南京廿一日中央社電】治理運河工程，已完成土方工程一萬餘方，每日有一千餘工人工作，該局長徐邦榮，目前赴工地視察，並往淮陰補行治理運河開工典禮。

希特勒親臨前敵
指揮西線防禦戰
亞琛南部德軍大舉反攻

【里斯本廿一日中央社電】西綫重點移至北部地方，反軸心軍集中空軍部隊，展開攻防戰，至爲激烈，德軍英勇抵抗，反軸心軍難於進展，希特勒元首親赴前綫指揮，固守衛國國境至薩爾溪谷一帶之德軍，但將使用V一號，十九日予實士河畔美軍陣地損害甚大。據柏林情報，德軍在亞琛南部地區大舉反攻，由佛蘭斯及伯尼方面南攻之美軍，[illegible]均被阻止。據合衆社前綫消息，南錫參次地區及培南福萊勃方面之美軍，遭德軍猛烈抵抗，極難進展，廣果美軍突過南錫，向斯特拉斯堡方面前進約二十里，於衛爾降落之敵空軍部隊，兵力約三師，英第一空軍師團於安亨遭德軍空陸迎擊，受損甚大，英第二軍及美第一軍與荷蘭之空軍部隊之連絡，被德軍切斷，俘虜千七百名，[illegible]敵軍確保尼美根之企圖，[illegible]遭粉碎。

【柏林廿一日中央社電】德國新聞社訊：二十日西綫戰事之重心，再度在於衛爾，該處反軸心軍繼續增援其已降陸之空軍部隊，該項敵軍目下共計約有三師之衆。另一重心乃在於衛爾南部，西普耳德河遼南之德軍據地左近，根特之北，加拿大軍在荷蘭邊界附近發動進攻，在特爾葛南，出動坦克車約二百輛，加軍之目的[illegible]

監視芬履行條約
蘇管理團抵芬京
芬對洪克斯三國絕交

【瑞典京城廿一日中央社電】德國新聞社訊：據「鐵衛報」消息，由齊達諾夫上將領導之蘇聯管理委員團已抵達蘇芬休戰新基，該委員團由蘇芬休戰條約賦予充分之權力與權利。【日內瓦廿一日中央社電】據海通社訊：合衆社芬京息，蘇軍昨開入芬蘭，以實行停戰協定，租於蘇聯爲期五十年作爲海軍基地之波嘉拉地峽，居民均已撤退，又據權威方面息，蘇委員團一行，突然飛抵芬京，居於城中心某旅舍，該團將於全國分設支會，該國內有英委員，但無美國委員，該團將使芬蘭與外界完全隔絕，至少兩月之久，聞芬瑞間之內河航運已告停頓。【瑞典京城廿一日中央社電】據海通社訊：莫斯科無綫電發表，蘇聯對芬停戰條件之內容如下：㈠芬蘭之賠款並不限於三萬萬美元，其他反軸心國所受之損害，亦當予以賠償，其確數將於他日決定之，㈡遺留於芬蘭之德國反軸心國戰具，與芬蘭領海內之德國軍艦與商船，當認爲戰利品，由蘇軍高級司令部支配之，㈢芬蘭應恢復反軸心各國在芬僑民之權益，㈣反軸心國家如於作戰需要時，芬蘭當以該國所有之物資與生產供給反軸心國之用，㈤芬蘭當釋放所有同情於反軸心國之政治犯，㈥分解散所有之法西斯團體與類似之組織，並保證將來亦不能容許此項組織之存在，㈦芬蘭必須與德國及其同盟國斷絕關係，㈧芬蘭當再度承認一九四〇年十月十一日蘇芬間關於解除亞蘭島武裝之條約，㈨芬蘭應於簽約後二個半月以內縮減其軍隊至平時之人數，㈩蘇軍司令部將監督此項條件之執行。【日內瓦廿一日中央社電】德國新聞社訊據合衆社瑞典京城消息，可靠方面宣稱，蘇芬停戰協定中，曾規定芬蘭應與外界完全隔絕至少兩月，爲保證此項規定之履行，蘇方將設置委員會，統制芬蘭之郵電，並監視芬蘭之外交關係，此外並規定芬軍應在蘇方指揮下作戰，以解除芬北德軍之武裝。

德軍入芬對蘇作戰

【柏林廿一日中央社電】德國新聞社訊：德山岳軍總司令，今晨宣佈，極北戰區之德軍，已越過芬蘭邊疆而入芬境，曾受德軍保護三年之芬蘭，已成爲決戰之地，蘇軍既已越過芬邊境，德軍此舉，實爲戰略所必然，德軍對此不幸事件，殊不能負責，蓋蘇芬談判停戰，已危及德之安全，德軍應實行對策也。

柏林認芬自絕生存

【柏林廿一日中央社電】柏林政界於星期三對德國新聞社稱：蘇聯強迫芬蘭接受之停戰條件，不啻宣告芬蘭民族生存之死刑，此乃芬蘭背棄德國盟邦後，首次獲到之果報，此項領土之割讓，即等於使愛沙尼亞背後受脅，芬愛關係，向來友好，但此後愛沙尼亞不能再有所希冀於芬蘭。芬人現時所得知停戰條件之一部份，至彼等獲悉蘇聯並將干涉芬蘭之內政時，彼等必將更感悲苦云。【柏林廿一日中央社電】據海通社訊：德國外交部認爲目前之芬蘭政府，決難久存，蓋共產黨與國粹派均與之不睦也。停戰條件之內容，使大部份芬人見而驚怖，遂使人民愈益不滿政府，預料此次蘇芬停戰協定之簽訂，將引起嚴重之後果，且條件中有芬蘭須解除德軍武裝之規定，如芬蘭未能實行，則蘇軍勢必開入芬蘭，戰事又將不免。瑞典報紙對於此次停戰協定，亦不免感覺震驚，而芬代總理之演說，更無異芬蘭之喪葬致辭云。

蘇支持希臘共黨陰謀併入勢力圈

【柏林廿一日中央社電】據海通社訊：蘇軍自保加利亞南開，尚未有已抵愛琴海之報告，然窺其用意，則顯然有使希臘併入其巴爾幹勢力範圍內之意。料佔領斯特魯馬河口至土耳其邊境一帶地區內之保軍，必不願就此撤退。保京廣播謂：保政府共產閣員二人，與保軍佔領地內之希臘共黨遊擊隊接觸，議定土國邊境至薩羅尼加間之地區，其行政權屬於希臘共產遊擊政權，而由保國予以協助，然此等協定幕後之眞正操縱者，當然爲莫斯科無疑。如此，西部色雷斯及馬其頓之東部，實際上已入蘇聯掌握矣。查蘇聯對於希臘之用心，早在十二月前即已見之，當對莫斯科與希保塞爾維亞等共產黨訂立協定，內容有關蘇維埃巴爾幹共和聯邦之設立，希臘即被列入其中。德國外交部方面認爲蘇聯係利用保加利亞駐軍作先鋒，蘇聯更思染指達達尼爾海峽側面之要港卡伐拉。

西國內閣傳將改組

【馬德里廿一日中央社電】此間政界相信西班牙內閣或將改組，財長將因健康不良而辭職，西內閣定於弗朗哥元首休假歸來後開會，傳內閣即將於開會後改組。

愛沙尼亞前線蘇攻勢被遏阻

【里斯本廿一日中央社電】蘇聯最高司令部發表：東綫蘇軍廿日在愛沙尼亞戰綫展開大規模之新攻勢。蘇軍攻勢之地點，爲塔爾圖北方及那瓦西方二地，其意圖在波羅的之意圖，至爲明顯，該戰綫德軍防備甚堅，敵突破戰綫企圖，已成畫餅。【柏林廿一日中央社電】據海通社訊：東綫戰事中心，在波羅的區，德軍於米陶西南進攻而改良其陣地，其他處所，則蘇軍仍猛攻不已，中路華沙方面及那萊夫區戰事，已趨猛烈，普拉吉荊棘北偏有局部戰，喀爾巴阡山脈發動進攻，在特蘭錫瓦尼亞戰事仍甚激烈，蘇軍圖突入斯洛伐克未果，[illegible]

宇垣大將在平行蹤

【北平廿一日中央社電】日宇垣大將二十日訪問日華北陸軍最高指揮官懇談，並出席招待宴。

法人不滿美國態度

【馬德里廿一日中央社電】德國新聞社訊：據紐約消息，特戈爾將軍由里昂與馬賽返抵巴黎，神態頗爲沮喪，據稱法國人對於魁北克會議中不承認法國爲「列強之一」一事，甚爲憤慨，法國各報以美國此項態度，歸咎於國務卿赫爾，該消息繼稱，就一般而論，法國之情形，甚爲混亂。

過了九十九 應勿再袖手
人體正常溫度，爲華氏表九八．四度，若見九十九度，便爲發熱現象，即須加以調理，調理發熱，無論低熱高熱，唐拾義退熱丸爲最理想妙品，因其功能淸理內熱，消除外感，藥性中和，不寒不燥，服之熱退身安，神效無匹。
各藥房均售 大上海路唐拾義藥廠發行

人人樂吸 樂華牌香煙
物美價廉 高尚大方

28號牙刷 澈底擦牙
梁新記牙刷公司出品 各百貨商店有售

治小兒百病 鷄金茶 保四季健康

花色呢絨‥應時袍料‥搜羅完備‥歡迎各界‥光臨選購
老牌子 匯利 呢絨．西服 新貢獻
新闢男女袍料部 舉行特別大減價 盛況空前
中秋送禮 最爲相宜 減價期中 種種便宜 犧牲品樣樣實惠
價目有錯本號標價爲準

★犧牲品★

美琪呢旗袍料	每件$ 550.
絲毛條花呢男袍料	每件$ 2500.
全毛板絲呢旗袍料	每件$ 975.
羊毛呢長袖旗袍料	每件$ 1350.
兔子呢長袖旗袍料	每件$ 1950.
棕色司炮藏克斯呢男袍料	每件$ 6500.
橫條子女色呢旗袍料	每件$ 2250.
黃灰西裝花呢男袍料	每件$ 9500.
寶豐西裝花呢男袍料	每件$10500.
新華西裝花呢男袍料	每件$13000.
高尚全毛西裝花呢男袍料	每件$16500.

花色繁多‧逐日更換
地址 南京路雲南路口 電話 九一四七〇

良園枇杷膏 傷風咳嗽 一服即愈 秋涼進服 補肺強身
良園藥廠出品 電話 九〇五〇五

第一老牌 只此一家 聯華公司出品
彈新棉花機 彈舊棉花機 彈牛毛機 彈石棉機
和平區安全運到 說明書函索即寄

國華銀行
辦理一切商業銀行業務 兼營各種儲蓄信託事項
總行：上海北京路河南路轉角 電話：九三三二〇號轉接各部

化痰 各期肺病 唯一聖藥 肺太丙 上海福熙大藥行

全憑眞實藥力　功效舉世無匹　銷路獨霸社會　信譽傳遍服者

愛兒康寶塔糖

仿品非但無效・反損寶寶健康・醫師已決證明・愛兒康寶塔糖・宛如魚目混珠

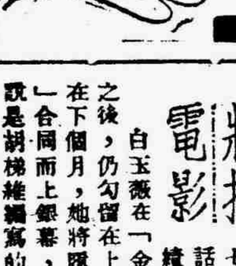
培補腸胃・去積殺虫

小寶寶，天眞活潑，本無疾病之慮，惟飲食不知節制，致腸胃消化障礙，乃產生疳積，肚痛，消化不良諸病，從此面黃肌瘦，病不離身矣！「愛兒康寶塔糖」含足量之「山道寧」SANTONIN。而以新鮮蛋白質用上乘糖粉，製成質地優良，殺蟲減疳，功效迅速，食後消化不良者，立使消化暢旺，即有疳虫蛔虫在大便中自然排洩而出，使小寶寶腸胃清潔，百病消散以保健康，促成活潑强壯！成年人常服一粒，大便暢通，百病不侵，眞所謂家庭良藥，尤宜常備。

主治：驅疳殺虫，培補脾胃，疳積腹脹，面現青筋，挖鼻咬指，助長肌肉，食積吐瀉，大便閉結，驚門發熱，黃胆骨瘦，成年常服，大便暢通，

每天聯合播送

▲蘇聯電台一四七○週波
上午十時　傳金香　越劇
中午十二時　文濱劇團　申曲
中午十二時40　唐笑飛　滑稽
下午二時　徐情鳳　話劇
下午七時　施春軒　申曲
下午七時40　程笑飛　十景歌劇
下午八時20　孔嘉濱　申曲
下午九時　小神童　北平滑稽
下午十時　沈嫻鳳　播音劇



先施公司西藥部　新新公司西藥部　中國國貨公司　濟華堂大藥房　正成藥房總支店　萬國大藥房　五洲大藥房總支店　中西藥房各支店　中央大藥房以及

全國各大藥房及各烟店均售

上海愛爾康西藥行發行　天津路四○五號　電話九六三二四

存米匿不呈報者 將由米統會沒收
按址車貨後由該會負責支配

本市物品旣經給處，前會辦理食米存貨登記，惟貨出逃查逾期不報者，數不在少，經經濟保安處派員徹查，對匿不呈報，概作私藏論罪，予以查封。本當全部沒收，茲爲體念民艱，祇案情之輕重分別懲處，酌量沒收。據悉，大部現已辦竣，分別發出處罰通知，註明沒收數量，如有疑點，可於三日內向該處提出報告，否則當予執行，將案移交米統會，按址車貨，然後負責支配。惟查封而發還之數量，亦不得擅自移用，須由該處派員啓封。

强制勞動保險 改訂罰鍰規則

社會福利部社會保險局所實施之强制勞動保險，凡工廠業主拒絕爲其被雇者履行投保手續者，得科一萬元以下之罰鍰，前經訂定罰鍰規則，施行以來已逾一載。茲因社會保險暫行大綱已經該部於七月一日呈准行政院重行訂定公佈，故該局對該强制勞動保險罰鍰規則，亦根據大綱重行修正，呈部核示，業已奉社會福利部指令核准公佈，茲將修正原文照錄如下：第一條，本規則依據社會保險大綱第九條訂定之。第二條，凡各工廠之業主經本局限令爲其被雇者，投保强制勞動保險而逾期未遵辦者，處以一千元以上一萬元以下之罰鍰。第三條，各業主申請投報人數及標準報酬與實際不符，經查明屬實，應依虛報差額加倍處罰。第四條，各業主爲其被雇者投保强制勞動保險後，逾期不繳納保險費者，應依照左列規定處罰：但以不抵觸本規則第二條末段之規定爲原則：（甲）逾期五日以上不繳保險費者，應處以保險費額百分之二十之罰鍰。（乙）逾期十日以上不繳保險費者，應處以保險費額百分之五十之罰鍰。（丙）逾期一月未繳保險費者，應處以百分之五十以上之罰鍰。第五條，被罰鍰之工廠經科罰後，仍應照規定履行投保手續，並繳納保險費。第六條，本規則自核准日施行。

防空訓練班 積極籌備中

本市市民防空本部與警察局保甲警防兩處，爲積極培養防空幹部人員，特會同進行辦理防空訓練班。頃正推定內部主持人選，延聘教師，規定訓練課目，一待受訓場所擇定，

記者同樂大會 徵得名廠贈品

本市新聞記者公會，定十月十五日召開會員大會，同時舉行會員同樂會，徵求贈品，擴大彩助興，并設置籌委會辦理，一切工作，一方面聘請名流担任顧問，共策進行等情，已詳前訊。茲悉各大公司商號聞訊，已紛將贈品送交該會，昨日收到者計有愛兒康藥行寶塔糖六聽，祥生永記雨衣號雨衣一件，捲烟業同業公會紀念牌香烟二千枝，新光內衣公司司麥脫襯衫兩件，泰山肥皂廠泰山牌肥皂六十塊，家庭工業社方盒無敵牙粉十打。

戶口糖普售 明日起開始

上海糖商合作營業處，以第十五期計口糖因秋節已近，經奉當局核定增加配量，以應需要，現定於九月二十三日開始普通發售，至十月二日截止，舊第一區內華人之購糖證，由當局規定改用第十八號綜合配給購票，（水上保甲棚戶及印籍人均同。）前糧食局所屬各鄉之食戶轉籍，用前糧食局所發第十六期之證購證，每證購砂糖或白糖八市兩，（水上保甲棚戶及印籍人均同，）售價每六十四元。

郵工待遇 將再調整

本市一般郵工待遇，郵政當局曾加以調整，其辦法即自本年六月份起，各郵工除原薪外，每人另發二千元救濟費，當局對於救濟費自本月份起，除以每人發給三斗米作抵。近因一般物價復漲，郵工生活深受威脅，乃聯合要求當局再予提高待遇，聞郵政當局，已准自十月份起，加以確定調整。

警員攀搭電車 當局嚴加取締

本市各路電車，行駛車輛減少以來，乘客擁擠，每輛候久時，不能登車，而警務人員，則每利用其職務上之便利，任意攀搭而行，殊屬非是。市警察總局早經通令嚴加取締，乃查邇來日久玩生，相互漠視，該局警察處郭紹儀氏，昨特飭令各區主任督察長，分飭各督察員，在各該管轄地區內，如有上述行爲時，須嚴加取締查禁。

二期防疫注射者 逾一百六十萬
防疫會主席報告本市衛生狀況

本市防疫委員會第六次會議於本月二十日舉行，計到副主任委員袁濬昌，常務委員陳以道，陳業勤，饒有勤，水井諸議，柴田敏夫少將，松葉技師，田代所長，本山重雄少佐，小野寺義男中佐等。首由主席袁濬昌報告第二期霍亂預防注射人數，計自八月一日起至九月十九日止，共計一百六十八萬五千七百六十三人。嗣謂本會自五月一日實施霍亂預防注射以來，第二期係於七月底結束，第三期於八月一日開始，迄今亦將二月，眞性霍亂患者仍無發現，根據以往經驗，此後天氣益涼，恐不致再有發生之虞。惟本會爲慎重，與顧全本市市民安寧起見，第二期强迫注射擬定至本月底結束，刻仍飭防疫人員加緊工作，俾於結束前使市民得受有第二次之注射。繼由松葉常務委員報告，謂接得華北蠶澤公使來電，謂華中華南人民如欲往華北旅行者，須攜帶三個月有效期內之霍亂預防證明書，在浦口徐州二處施行檢查，倘有未帶者一概不准通過，務希本市市民欲往華北者，密切注意，否則途次難免發生困難等情。旋由主席報告謂本市最近流行一種上海病，此項疾病之發生，大致由於被蚊所叮，此症傳染後，常有數日發熱期，死亡率雖不大，但易傳染，或引起其他併發症，衛生局現正竭力加緊滅蚊工作，希望民衆對於蚊類加以撲滅，尤須少涉足公共場所，以免傳染。

明日記者例會
公用局長答覆問題

市宣傳處定明（廿三）日上午十時，在江西路市府召開記者例會，屆時將由市公用局局長葉雪松出席，答覆本市各報社關於有關公用事業等各項問題。

滬西房屋 限期登記

本市業主不在土地房屋管理委員會，前經會議議決，并呈奉市府核准，自九月份起舉辦滬西區域房屋調查登記事項，限至十一月底截止，暫以長甯路華山路及徐家匯等三個警察分局管轄區爲範圍，各該分局協助辦理，凡該區內房屋業主，務須於限期內攜同產權證件，向愚園路一二五八號該會滬西辦事處申請登記，經審查屬實，發給登記證書，用維產權。倘不遵限登記，即認爲業主不在，依法執行接管。又現在佔用該區無主房屋者，須於十月底以前向該辦事處申請訂立租賃手續，否則一經查出，或經人告發，除勒令遷移外，并處以現在租價十個月之罰金，併以五成充告發人獎金。

皂燭火柴原料
日用品統制委會將加管理

目前皂燭火柴原料，因來源缺乏，製成品生產日形減少。向來統制辦法多對於製成品，至原料則尙未實行統制，致價格日漲，無法抑止。日用品統制會有鑒於此，爲增加生產抑平價格起見，將於皂燭火柴之原料蒐買，運輸分配以及製造等，將根據政府規定辦法，由該會集中人力財力統籌辦理，務期生產增加，且使製成品品質劃一，生產費節省，以減低成本，抑平市價。

華股行市

股名	開盤	收價	比上日
久安實業	三一.○○	三一.○○	升○.五○
大通營業	一五.二五	一六.○○	升○.七五
天祥實業	三五.○○	三五.五○	無比
利亞實業	六五.○○	六三.○○	平
國華投資	一四.五○	一四.二五	升○.二五
新亞建業	一八.○○	一七.二五	平
興華實業	九.五○	九.五○	升○.一○
天寶地產	一五.五○	一五.三○	平
永業地產	一七.二五	一七.○○	低○.三○
永興地產	三三.○○	三三.二五	平
恆興產業	一○.七五	一○.二五	低○.五○
新益地產	二七.五○	二七.○○	平
聯華地產	五○.○○	五○.○○	升○.五○
信誼藥廠	七二○.○○	七二○.○○	平
新亞藥廠	四○.五○	三九.五○	升○.二五
新星藥廠	一一.二五	一一.○○	平
中法藥房	七九.○○	七七.○○	升一.○○
新一行	一五.七五	一五.七五	平
大中華火	三八五.○○	三七七.五○	平
中國火柴	一二五.○○	一二三.○○	低二.○○
中國磚瓦	一一.○○	一一.○○	平
中國木材	一五.二五	一五.○○	低○.三○
永安公司	三四五.○○	三三七.五○	升二.五○
新新公司	一七六.○○	一七二.○○	平
國貨公司	一四六.○○	一四四.○○	[illegible]二.○○

股名	開盤	收價	比上日
麗安百貨	一二五.五○	一二三.七五	升○.二五
光華百貨	二七.○○	二七.○○	平
中聯電影	五三.二五	五二.○○	低○.五○
中華書局	九五.○○	九五.○○	升一○.○○
世界書局	二二二.五○	二二○.○○	升二.二○
商務印書館	一四五○.○○	一三五○.○○	低一○○.○○
天豐造紙	二六.二五	二七.五○	升一.○○
寶豐造紙	一八.五○	一九.○○	無比
大盛紗廠	八七.○○	八七.○○	升一.五○
中紡紗廠	一三九.○○	一三三.○○	升一.○○
永安紗廠	三五○.○○	三八七.五○	升五.○○
信和紗廠	三五九.○○	三六○.○○	升○.五○
統益紗廠	二九○.○○	二八三.五○	平
榮豐紡織	四七.五○	四七.五○	升○.五○
仁豐染織	三六.○○	三六.○○	低一.○○
國豐印染	一九.七五	二○.○○	升○.二五
國光織染	二○.三○	一九.五○	低○.五○
中國內衣	六八.五○	六六.○○	低○.五○
景綸彩織	一八.三○	一八.○○	平
景福衫襪	三三.○○	三二.二五	平
天綸織造	一九.○○	一九.二五	升○.二五
中國絲業	六一○.○○	五九五.○○	升五.○○
美亞織綢	三五七.五○	三五二.五○	升五.○○
美盛綢廠	一四.○○	一四.七五	升○.二五
南洋烟草	一九○○.○○	一九○○.○○	升一○.○○
標準味粉	一一.五○	一一.○○	低○.五○
新華製帽	一三.○○	一三.○○	平
華一工程	一四.七五	一五.○○	升○.二五
康元製罐	一五七.○○	一五三.○○	升一.○○
上海水泥	三三○○.○○	三三○○.○○	平

新天地

重演「天羅地網」 點金成鐵，演出失敗

・慕容・

據說「天羅地網」是去年度上海劇壇上，無形中獲得金像獎的傑作。的確是一部好戲，去年藝光劇團在「蘭心」演出的時候，成績相當美滿，博得不少好評。佐臨的導演手法，張伐，丹尼的優秀演技，爲劇壇上留下光輝的一頁，無怪有人稱譽該劇可得金像獎了。

然而這次「聯藝」複演出劇，雖然還是由張伐主演，而整個演出的成績，可說是今非昔比，大概這個金像獎，已經變成鐵像了吧。

說「天羅地網」是「因果劇」，不如說它是「社會教化劇」。劇作者雖說明了「殺人者死」的因果成份，而他對於馬金川之所以殺人犯罪，是嗜有同情心的。馬在生活逼迫下，投機的發財夢引誘他，他伸手向親外甥借錢又遭到了拒絕，不得已起了殺人的念頭，他犯了罪。但這樣的犯罪，還不是社會逼他如此的。結果他受到了法律的制裁，應了「殺人者死」的因果論。原而劇作者所以如此寫，原因他是律師，他得維持法律的尊嚴的緣故。

「天羅地網」是描寫犯罪者複雜的心理過程的戲，導演者便着眼於此，細膩地把犯罪者人物的內心的發展過程，由淺入深，配合了劇情的發展，緊緊的抓住觀衆的情緒，這樣便做到了導演的功能，過去佐臨是做到的。

「聯藝」這次的導演，雖說是集體，還不是依着抄佐臨的老文章，沒有新的改進，反而部份地失去了佐臨導演時的精彩之處。例如馬妻的舞台地位，佐臨將她安置在台角最暗的一隅，亮光照不着她，象徵着她一生永遠得不着快活，直至最後死去。在「蘭心」演出時，馬妻坐處是不打燈光的，這次卻被改去了。又，在擔任上場時，佐臨是以燈光的驟亮來象徵馬金川的生活能得到救星了，這次演出也被改去。所謂集體導演的成績，原來便是如此。

張伐還是最成功的一個，雖則有幾處表演，還是那樣火爆，但比較前次是稍有改進了，這點是「天羅地網」演的最大收穫。其次便是王薇的馬妻，較之汪漪也稍有進步。陳曆的格蘭夫人是不如丹尼的，尤其是在動作和語調上，她是在模仿丹尼，但並沒有模仿得像，這便是她失敗處。如果她不模仿，也許成績還可令人滿意。

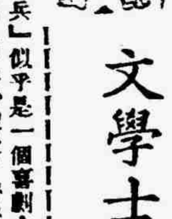
最失敗的是費萬飾馬妻，她簡直沒有表情，說不上演技。王郎擊的海二，也遠不如從前的白文的演出。

我覺得一個劇本的複演，應該有所改進，有新的創造，而「天羅地網」的複演，祇有抄老文章，退步，沒有改進，沒有新的創造，顯然是失敗了。

▲「天祥」以後地盤還沒有解決，但是下期演出的新戲「銀海滄桑」，已從十八日起開始排戲，作上演一切的準備。

▲張伐擊言脫離「聯藝」一回到「苦幹」去，結果仍在「藝華」上演「天羅地網」。

文學士多少錢一斤？



・琴僊・

「草木皆兵」似乎是一個喜劇，卻贏得了我滿眶熱淚，這眼淚並不是「包險大笑」後的產物，而是心腔受了層層重壓後所擠出來的苦水。

回想到中學裏的時候，每一次校長在講台上分發獎品，自己終能挨到一份，行畢業典禮的時候，一篇演說贏得讚許贊評，意氣是何等的飛揚，同學們大家穿着潔白的制服，豈着潔白的華服，正不知道象徵着何等的光明，可是在大學裏進出了不久之後，就知道所想的滿不是那末一會事，銳氣挫了，雄心減了，在領取文憑的時候，深出去黑的帽，黑的袍，滿眼一片黑，前途也無異的是一片黑。

「文學士多少錢一斤？」劇中人問，我也要問，只要想一想造成這「文學士」的地位

化費過多少金錢

多少心血，再看一看結果獲得了多少報酬，則雖明知流淚是懦怯，是沒有出息，又怎禁得不流淚，不嘆息？

誠然，艱苦是試金石，受了「教育」，有了「學識」的人，應該把甘光放得遠些，不應該以眼前的苦樂爲意，然而「人」究竟是有需要的，嚴後的母親對他說「我不希望你做一個有錢的人，我只希望你做一個社會上有用的人」，但睜開眼睛一看，所謂「社會上有用的人」究竟是那一種人呢？是品學兼優的大學生嗎？只配做做銀行練習生，

做做酒家侍應生

所謂光明的前途，應該指偉大的事業，在今日而言事業，不論是開廠辦實業或是興學育英才，又有那一件脫得了「錢」？說起來斤斤於「錢」，未免太市儈氣，爲「清白者」所不齒，所以片中幻境一場特地指出有了金錢就不嗇帶了腳鐐手拷，移動不得，然而仔細想一想，嚴後的所以覺得移動不得，還只是因爲「弄錢的方法」太不高明而已，假使手段高妙一些呢？

不妨送送饋別針

請客吃大菜，隨心所欲，無往不利，因而「創造」起「事業」來，最後懷慈地發出了「我的前途在那裏」的呼聲，我卻要再追問一句，究竟怎麼樣的東西才算「前途」呢？「前途」是什麼？它的定義怎麼樣，我很願意還讀心

伯夷叔齊的餓死

首陽山，千古傳爲佳話，要求博得稱譽，娥笑古賢的，正不妨仿效一番。但化費了如許金錢和心血，所希望的是不是僅僅「怎樣死法」這一點呢？那末爲甚麼要費整百數票的包飯司務，向洋裝皮夾裏只剩十二元法幣的大學畢業生說「沒有錢，不但不配吃飯。」因爲這些人在生存競爭裏，應該要被淘汰的。

心的受教一番。前人以顏回的一簞食一瓢飲而能不改其樂爲可敬爲可羨，但是假使有一天顏回連這一簞食一瓢飲也不能獲得的時候，他是不是還能不改其樂呢？常然，

戲劇是勸人爲「善」的，少不得裝上一個光明的尾巴，就在周圍前求過的可能，並不是萬幸會激賞他的才幹而他的女朋友陳琦在周圍前求情後的結果，假使沒有陳琦呢？假使周圍不是他的老同學呢？何時有前途？何時有光明？願文學士實來觀看此片。

草木皆兵・觀後感

白玉薇行將拍電影

・龍子・

白玉薇在「金城」演出話劇「雲彩霞」，成績美滿，可是「天祥」與院方的合同將告期滿，大約演到二十七日爲止是必須輟演了。玉薇這次演話劇的收穫，從演技上，輿論上，成績上都是獲取空前的成功。

白玉薇在「金城」演畢之後，仍勾留在上海，因爲在下個月，她將履行「華影」合同而上銀幕，劇本最初說是胡梯維編寫的「六月債」，但是這「華影」編劇科審查後，並沒有通過，因此也許要另換一個劇本。

以演話劇的成績推測在銀幕的演技，一定不會「推板」，但願她努力！

（圖：白玉薇）

香水浴

・紅寥・

「春寒賜浴洗凝脂」，這是很香豔的一段唐宮故事，千載後的人們，讀了「長恨歌」，不自禁地會得發着遐想，撩撥起胸中蘊蓄的綺情，彷彿有一美人，赤裸裸地從晶盤玉盆中湧現而出，是多末夠味兒呵！

以前從巴黎回來的留學生說：在歐陸尙未發生戰禍之前，據說彼邦婦女奢華成習，尤其是那些明星妓女，每天必洗澡一次，以示清潔；有個著名浴室，叫做「香窟」，完全用雲母石琢成，考究之至，是專供一班明星妓女沐浴的，最特殊可喜的，要算那香水浴了。

香水浴更分着種類，有甚麼玫瑰浴，紫羅蘭浴等等，玫瑰浴池四壁，都繪着玫瑰花朶，有盛開的，有含苞的，紛披爛漫，觸目皆是；並且池水殷赤，香氣濃郁，乃係注入多量的玫瑰汁而成。紫羅蘭浴池，也帶着紫色，浴體之際，芬芳撲鼻；久而不散；浴後三四天內，尙挾有一股玫瑰或紫羅蘭的餘馥，這正投身入懷，靡靡互舞，那得不令檀郎銷魂蝕魄呢！

乘・車・難

・天鳳・

搭車之難，難於上青天，良以車輛缺少，路綫又復減縮，一般候車者，往往久等不見車來，或來而過站不停，斯眞無可奈何之事。最近，法商公司電車，竟援自猛烈漲價，後經當局嚴令制止，才告恢復原價。

紅男綠女列長蛇，鵠立風前等電車；擠得上車先搶位，後來只把藤圈搭！

馮驩曾歎出無車，彈鋏仍歌願豈虛？莫道電車廉且速，當前景況問如何？

電車原爲利交通，乘客陶然在此中；不料今朝成異樣，絕難跨上此蔣龍！

叔承盃聯賽 友聯振源今舉行決賽

叔承盃小型球聯賽，乙三部因三隊成鼎足之勢，故於本週重決。日前（廿日）友聯首逢永安，結果前者以二比○告捷，第二次賽，友聯對振源，定於今日下午六時舉行。末次振源對永安，則將於明日下午四時半交鋒。又甲一部本週末決賽，復決以一比一和震華，兩隊亦定明日下午五時半再行補決，賽前除乙三部一場外，另增表演一幕，爲榮華戰普青。至總決賽訂於下星期三（廿七日）舉行，主辦當局爲提高興趣起見，在總決賽時准許未參加聯賽之球員上場助陣，但務須於下週二下午五時前書面通知，否則不能出場。

網球友誼賽 上體克巨額

上海體育會（郎飽馬龍）網球隊，昨夜巨額網球隊之挑戰，交兵於跑馬廳場內，雙方均擁有中西首流名將，故賽來精彩萬分，結果上體賴人材平均，以九比五擊潰巨額。預定本週末舉行決賽，屆時邀請勁旅參加表演，定卜盛況空前。

聯華盃小球 今二場複賽

聯華銀行主辦之聯華盃小型球聯賽，已至緊要關頭。今日下午五時起，在興國路上海青年聯誼社球場計有學校及銀行組複賽各一場。學校組中對祺渠，銀行組上企戰企工，均將有一番鏖鬥。該賽

東華徵新會員 報名提前截止

東華足球會爲發掘新人，特公開徵求新會員，自開始報名以來，二日間已達百餘人。該會以參加者過多，提前截止，並定明日（星期六）下午三時及後日（星期日）下午二時起在大興路東華球場舉行選拔，洛報名球員屆時前往參加。

▲遺失聲明　茲遺失中央稅警總團中尉身份證二七八・二七九號，特此聲明作廢。　居瑞圭啓

中華電影聯合公司管理

大上海・南京：銀海千秋（明星廿六歌曲十五）
滬光・新光：草木皆兵（嚴俊陳琦周起主演）
大光明：草木皆兵（幽默作）
美琪：京華舊夢（龔秋霞）
西海：林沖（豹子頭）
中央：琵琶記
光華：銀槍盜
明星：中國（羅賓漢）
浙江：夢斷關山
[illegible]：一夜皇后
國聯：瀟湘秋雨
麗都：上海灘（六十年後）
平安：女俠隱身
[illegible]門：花魁女

繡貨徵稅 仍列爲奢侈品

市商會前援會員大會決議，對於繡貨品請依照普通物品徵收消費特稅百分之四，免列奢侈品，以維護工生計案，現奉財政部批示，繡貨品旣非人民日常必需品，其應征消費特稅稅率，業經本部呈准修正公佈實施在案，所請應毋庸議。

學校未經立案 不得領特配米

關於教職員特種配給米，已由市教育局會同物品配給處積極辦理中。茲悉現滬市尙有少數中小學校，迄未登記立案，現教局規定各未立案學校須在一月中補立案手續，否則將無法獲得配給米。

各同業公會 組織懇談會

本市經濟局爲謀復蘇工商業，集思廣益促使各業公會共策進行起見，前曾召集各業公會負責人舉行談話會議，除檢討過去商市狀況，及查閱議價案外，並籌議平物價等方案外，並擬決組織同業公會座談會，按月舉行一次，以便懇談。茲悉該會名義業經決定爲「上海市同業公會懇談會」，並以經濟局第三科爲臨時辦事處。

本年祀孔 表演佾舞

本月二十八日爲孔子誕辰紀念日，本屆秋祭，較前更見隆重，其中並加有佾舞生表演佾舞一節，尤見珍貴，該項佾舞生共爲一百廿名，載歌載舞，共有一百餘動作，現正在加緊訓練中。

商市拾零

（拆息）四角未更。（滬市）日拆照平，錢業五元六角，仍舊。（米糧）國米穩定，淮秈十萬，北粳十萬六千，陳秈尖赤價升十萬，廠尖八百四十元，與上日價同。

×　×　×

中央社更正

昨本社長發佈安慶電文中，有「最」字，誤排爲「最」字，特此更正。

上海特別市物品配給處佈告（配二字第二八○號）

爲配售食糖規定日期數量價格佈告週知由 查定自九月念三日起至十月二日止依下列憑證價目數量配售食糖（一）前第一區（包括水上保甲棚戶）憑十八號綜合配給證向指定零售店購赤砂或白糖每證八市兩計國幣六十四元零售捐在內（二）前南市區憑十六號及十七號綜合配給證向指定零售店購領粗砂食糖八市兩計國幣六十四元零售捐在內（惟南市區砂糖或精白）市民如有發現所領之糖品質不合或零售店短秤扣等情事得據實報告本處以憑依究合亟佈告週知此佈

中華民國三十三年九月廿二日

處長馮攸

商務印書館最近再版

百衲本二十四史

現正發售特價　立可全部取書　購藏乙部善本　此爲絕好機會

本書多取宋元善本，除舊五代史明史仍用清本外，其餘均係舊刻，允爲集部廿四史最精之本。已出書全部八百二十冊，約六萬五千葉，手工連史紙印，合售特價每部祇收十萬元。有意購藏乙部及有志購藏善本正史者，此爲絕好之機會。

總館福州路　代定書館

中央儲備銀行通告

本行自即日起發行青蓮色三十二年版五百元券壹種，正背兩面圖形花紋圖章簽字均與本行前發赭色三十二年版伍百元券相同，此項青蓮色伍百元券與本行前已發行各種鈔券一律通用，特此通告

標準活頁帳簿

格式完備　使用靈便　厚面搖夾　富伸縮性　多欄式　均已出齊

北京路五七八　中國標準紙品公司　電話九二九二○

明日　後日

上海秋季賽馬第二期第一天　第二天

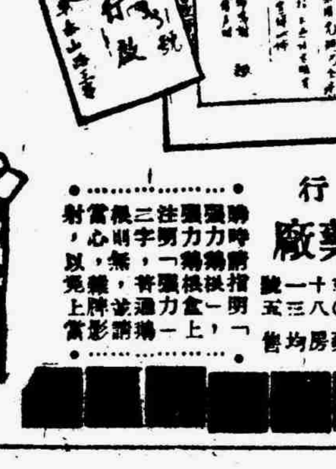
每天下午一時起賽

醫驚掌瘋，百發百中

廿載老牌　風行全國　人人皆知

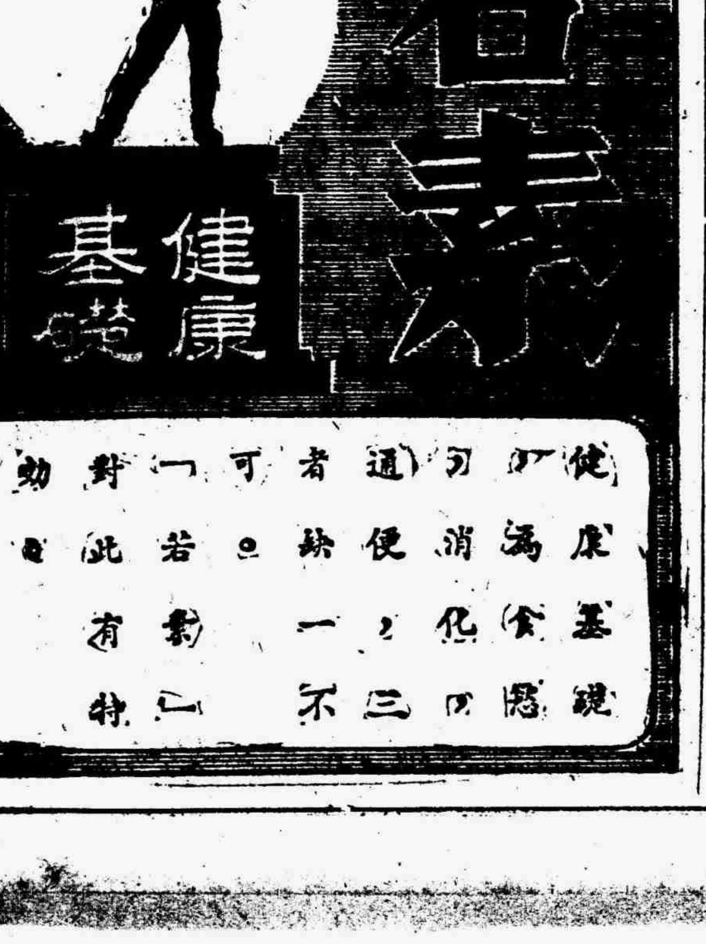
強力　鵝根

本埠泰山路馬當路口八十號　王善陞先生謝函



治灰指甲，保險除根

奇患患者何者千萬勿錯過

總發行　彙利製藥廠
地址：成都路三十一號　電話：八○六三五

註明「鵝根」二字，「強力」鵝根每盒一上，請勿上當
各大公司及全國藥房均售